



**JABATAN LAUT SEMENANJUNG MALAYSIA
PEJABAT PENGARAH LAUT WILAYAH SELATAN
TANJUNG PELEPAS, 81560 GELANG PATAH
JOHOR DARUL TAKZIM**

Telefon : 07- 507 2313 Emel : pjlwst@marine.gov.my
Faks : 07- 507 3679 Laman Web : http://www.marine.gov.my



Cert. No : KLR 0 403591 A
Cert. No. KLR 0403591 C
Cert. No. KLR 0403591 D

PEKELILING PELABUHAN NO. 43/2008
PORT CIRCULAR NO. 43/2008

DARIPADA : PENGARAH LAUT WILAYAH SELATAN
FROM : DIRECTOR OF MARINE SOUTHERN REGION

KEPADA : SEMUA NAKHODA KAPAL, PELAUT, PEMILIK & AGEN
PERKAPALAN DAN MASYARAKAT PERKAPALAN AMNYA.
TO : ALL SHIP MASTERS, MARINERS, SHIP OWNERS & AGENTS
AND THE GENERAL SHIPPING COMMUNITY.

TARIKH/DATED : 25 NOVEMBER 2008 / 25 NOVEMBER 2008

**CADANGAN PEMBANGUNAN
TAMBAHAN JARI BARAT DI
MALAYSIA MARINE AND HEAVY
ENGINEERING (MMHE), DI HAD
PELABUHAN PASIR GUDANG –
KAWASAN KERJA DIWUJUDKAN.**

**PROPOSED DEVELOPMENT OF WEST
FINGER PIER AT MALAYSIA MARINE
AND HEAVY ENGINEERING (MMHE), IN
THE PASIR GUDANG PORT LIMITS –
WORKING AREA ESTABLISHED.**

Ini adalah untuk memaklumkan bahwa satu kawasan kerja telah diwujudkan di MMHE didalam had Pelabuhan Pasir Gudang untuk kemudahan kerja-kerja bagi cadangan pembangunan tambangan jari barat.

This is to notify that a working area has been established at MMHE in the Pasir Gudang port limits to facilitate works on the proposed development of the west finger pier.

KAWASAN KERJA – WGS 84

	<u>Latitud Utara</u>	<u>Longitud Timur</u>
A	01° 27.65'	103° 52.12'
B	01° 27.58'	103° 52.09'
C	01° 27.50'	103° 52.14'
D	01° 27.49'	103° 52.18'
E	01° 27.61'	103° 52.29'
F	01° 27.70'	103° 52.23'

WORKING AREA – WGS 84

	<u>Latitud Utara</u>	<u>Longitud Timur</u>
A	01° 27.65'	103° 52.12'
B	01° 27.58'	103° 52.09'
C	01° 27.50'	103° 52.14'
D	01° 27.49'	103° 52.18'
E	01° 27.61'	103° 52.29'
F	01° 27.70'	103° 52.23'

Cadangan pembangunan tersebut melibatkan pemasangan 'silt curtain', penambakan, pengerukan, pembinaan marin dan kerja-kerja berkaitan didalam kawasan kerja tersebut.

The proposed development involves the installation of a silt curtain, reclamations, dredging, marine construction and associated works in the working area.

Waktu bekerja : 24 jam setiap hari

Working Hours: 24 hours daily

PEKELILING PELABUHAN NO. 43/2008

PORT CIRCULAR NO. 43/2008

Tempoh : berkuatkuasa daripada tarikh
Pekeliling ini sehingga 31 Disember 2008.

*Duration : effective from the date of this
Circular until 31 December 2009*

PERHATIAN:

Semua vesel-vesel dan pelaut-pelaut yang tidak terlibat didalam pembangunan berkenaan adalah dikehendaki untuk menjauhi kawasan kerja tersebut dan belayar dengan lebih berhati-hati apabila menghampiri kawasan tersebut sambil memberi perhatian terhadap vesel-vesel bekerja yang belayar keluar dan masuk dikawasan kerja tersebut.

CAUTION

All vessels and mariners not involved in the development are required to keep well clear of the working area and to navigate with particular caution when approaching the area giving due regard to working vessels navigating in and out of the working area.

Carta Terlibat : MAL 6128, BA 4044

Charts affected : MAL 6128, BA 4044

Sekian, terima kasih.

Thank you.

“BERKHIDMAT UNTUK NEGARA”

Saya yang menurut perintah,

(HAZMAN BIN HUSSEIN)

Pengarah Laut / *Director of Marine*
Wilayah Selatan / *Southern Region*